

ACCORD DE LICENCE DE L'UTILISATEUR FINAL POUR M-FILES

Cet accord de licence pour utilisateur final (ci-après nommé « EULA ») est un accord exécutoire entre vous (une seule personne physique ou morale, désignée ci-après par le terme « Vous » ou « Votre ») et M-Files Corporation. M-Files Corporation Vous autorise à utiliser et à installer le Logiciel (tel que défini ci-dessous) selon les conditions générales définies ici.

VEUILLEZ LIRE ATTENTIVEMENT CET EULA AVANT D'UTILISER LE LOGICIEL. EN TÉLÉCHARGEANT, INSTALLANT OU UTILISANT LE LOGICIEL, VOUS CONFIRMEZ QUE VOUS AVEZ LU ET COMPRIS LES CONDITIONS GÉNÉRALES DE CET EULA ET QUE VOUS ACCEPTEZ D'Y ÊTRE LIÉ. SI VOUS N'ACCEPTEZ PAS OU NE SOUHAITEZ PAS DEVENIR UNE PARTIE DE CET EULA, N'INSTALLEZ OU N'UTILISEZ PAS LE LOGICIEL. VOUS POUVEZ CONFIRMER QUE VOUS COMPRENEZ CET EULA ET ACCEPTEZ D'Y ÊTRE LIÉ EN SÉLECTIONNANT « J'ACCEPTE L'ACCORD DE LICENCE », CI-DESSOUS.

1. DÉFINITIONS

« **Système M-Files** » désigne la composition du Logiciel du Serveur et du Logiciel Client (tels que définis ci-dessous) fonctionnant sur Votre matériel. Le Système M-Files peut être configuré selon Vos préférences, mais Vous devez à tout moment avoir acheté les licences nécessaires pour chaque composant, chaque appareil et/ou utilisateur de Votre système.

« **Serveur Principal** » désigne le matériel qui fonctionne comme le serveur principal sur lequel Vous utilisez et exécutez le Logiciel du Serveur que Vous avez désigné comme Votre Logiciel du Serveur principal (tel que défini ci-dessous). Le Logiciel du Serveur sur Votre Serveur Principal est le noyau de Votre Système M-Files. La configuration d'un nouveau Serveur Principal est soumise à l'autorisation de configurer un nouveau Système M-Files.

« **M-Files Corporation** » désigne M-Files Corporation, une société juridiquement constituée selon les lois finlandaises.

« **Documentation** » désigne les manuels et les supports imprimés qui les accompagnent.

« **Logiciel** » désigne tous les fichiers, documents et autres contenus relevant de la propriété de M-Files Corporation ou de ses concédants de licence, qui Vous sont fournis par M-Files Corporation au même moment que cet EULA mais non définis comme « Logiciel Tiers ».

« **Logiciel du Serveur** » désigne les fichiers de logiciel, documents et autres contenus qui Vous sont fournis par M-Files Corporation à des fins d'opération de ces fichiers et contenus sur Votre matériel de serveur. Toute utilisation du Logiciel du Serveur requiert des licences de serveur valides (au moins une, le nombre dépend de la nature du Système M-Files), des licences d'utilisateur conformes à un accord avec M-Files Corporation et un code de licence.

« **Code de Licence** » désigne un code d'activation qui Vous permet d'accéder au Logiciel du Serveur et Vous est fourni par M-Files Corporation. Le Code de Licence est un mécanisme technique qui n'affecte aucun droit et n'en confère pas de nouveau.

« **Logiciel Client** » désigne les fichiers de Logiciel, documents et autres contenus qui Vous sont fournis par M-Files Corporation à des fins d'exécution, d'utilisation et d'affichage des outils du Logiciel et de l'interface client sur Vos dispositifs du terminal. Toute utilisation du Logiciel Client est soumise à des licences d'utilisateur valides.

« **Mise à niveau** » désigne le logiciel qui Vous est fourni par M-Files Corporation afin de remplacer une version antérieure du Logiciel ainsi que l'accord et les licences associés aux dernières versions.

« **Logiciel Tiers** » désigne les fichiers et les contenus provenant de tierces parties qui Vous sont fournis par M-Files Corporation avec le Logiciel mais dont la licence Vous est accordée par un tiers selon les conditions générales d'un accord séparé. Tous ces accords sont compris dans la documentation ou ses annexes. Aucun élément de cet EULA ne doit Vous permettre de dévier de Vos obligations sans le cadre de licences tierces, par exemple en supprimant le droit d'auteur ou d'autres avis.

2. OCTROI DE LICENCE

Si Vous avez acquis le Logiciel auprès de M-Files Corporation ou de l'un de ses distributeurs agréés, sous condition du paiement des tarifs applicables et du respect des conditions de cet EULA, M-Files Corporation Vous accorde une licence limitée pour utiliser et installer le Logiciel de la manière décrite ci-dessous.

Vous êtes autorisé à utiliser le Logiciel uniquement pour Vos besoins internes, ou si Vous êtes une personne morale, uniquement pour Vos affaires internes menées par Vos employés ou d'autres personnes qui travaillent pour Vous, en Votre nom et pour Votre bénéfice.

2.1 Documentation : M-Files Corporation Vous accorde la licence mondiale, non exclusive, non transférable et perpétuelle d'utiliser la Documentation. Vous pouvez effectuer des copies de la Documentation à Vos propres fins professionnelles internes.

2.2 Évaluation : si Vous avez acquis le Logiciel à des fins d'évaluation, M-Files Corporation Vous accorde une licence non exclusive, non transférable de 30 jours pour installer et utiliser le Logiciel afin de déterminer s'il est adapté à Vos besoins. Une licence d'évaluation sera mise à Votre disposition une seule fois et uniquement pour une période de 30 jours. Vous êtes autorisé à utiliser et à exécuter le Logiciel uniquement à des fins de test et d'évaluation et Vous ne pouvez pas utiliser le Logiciel soumis à la licence d'évaluation à toute autre fin, par exemple pour tirer un profit ou une utilisation destinée à acquérir des informations techniques ou autres à des fins commerciales.

2.3 Logiciel du Serveur : si Vous avez acheté une licence perpétuelle pour configurer et utiliser un nouveau Serveur Principal, M-Files Corporation Vous accorde une licence non exclusive, non transférable, perpétuelle, locale et limitée pour installer, exécuter et utiliser le Logiciel du Serveur sur un seul Serveur Principal défini dans Votre Système M-Files.

Si Vous avez acheté une licence de durée déterminée pour configurer et utiliser un nouveau Serveur Principal, M-Files Corporation Vous accorde une licence non exclusive, non transférable, locale et limitée pour installer, exécuter et utiliser le Logiciel du Serveur sur un seul Serveur Principal défini dans Votre Système M-Files pendant la période couverte par Votre paiement. Veuillez conserver toutes les confirmations d'achat et reçus de Vos paiements.

Vous pouvez créer des serveurs de sauvegarde et effectuer des copies du Logiciel du Serveur, mais uniquement à des fins de sauvegarde. Vous ne pouvez pas utiliser, exécuter, charger ou copier (temporairement ou de manière permanente, en tout ou partie) le Logiciel du Serveur installé sur Votre serveur de sauvegarde autrement que dans la mesure techniquement nécessaire pour une sauvegarde à jour. Vous ne pouvez pas transférer Votre Code de Licence de Votre serveur défini vers Votre serveur de sauvegarde.

2.4 Logiciel de réplication du Serveur : si Vous avez acquis une licence pour configurer un serveur de réplication dans Votre Système M-Files, M-Files Corporation Vous accorde la licence de copier les parties nécessaires du Logiciel du Serveur et de les exécuter sur un serveur que Vous avez configuré comme un serveur de réplication afin de mieux gérer Votre propre contenu et de permettre un traitement des données décentralisé plus efficace dans Votre Système M-Files. Afin d'éviter toute confusion, il est indiqué que Vous ne pouvez pas utiliser le Logiciel du Serveur à toute autre fin dans le cadre d'une licence de serveur de réplication et cette licence ne Vous autorise pas à configurer un nouveau Serveur Principal.

2.5 Logiciel Client : M-Files Corporation Vous accorde une licence non exclusive, non transférable pour installer le Logiciel Client sur les dispositifs du terminal. Toute utilisation du Logiciel Client, par exemple les copies temporaires ou permanentes destinées à l'exécution du Logiciel, est soumise à la possession des licences valides appropriées et du paiement des coûts associés.

Les *Licences d'Utilisateur Nominatives* doivent être attribuées à des individus spécifiques. La licence autorise la personne nommée à accéder au Système M-Files et à utiliser, exécuter et afficher le Logiciel. Vous ne pouvez pas transférer la licence, mais Vous pouvez réattribuer les licences que Vous avez achetées.

Une *Licence d'Utilisateurs Simultanés* est une autorisation non transférable pour le nombre maximum convenu d'utilisateurs qui peuvent accéder au Système M-Files et utiliser, exécuter et afficher le Logiciel à tout moment.

Les *Licences d'Utilisateur Nominatives en Lecture seule* doivent être attribuées à des individus spécifiques. La licence autorise la personne nommée à accéder au Système M-Files, afficher le Logiciel et effectuer toute copie temporaire techniquement requise, uniquement afin d'afficher le contenu que Vous avez créé. Vous ne pouvez pas transférer la licence, mais Vous pouvez réattribuer les licences que Vous avez achetées.

Les *Licences d'Utilisateur à Durée Déterminée* doivent être attribuées à des individus spécifiques. La licence autorise la personne nommée à accéder au Système M-Files et à utiliser, exécuter et afficher le Logiciel pendant la période de validité de la licence à durée déterminée. Vous ne pouvez pas transférer la licence à toute personne physique ou morale externe, mais Vous pouvez réattribuer les licences que Vous avez achetées.

Les *Licences d'Utilisateur de Service Cloud* doivent être attribuées à des individus spécifiques. La licence autorise la personne nommée à accéder aux serveurs cloud M-Files et à utiliser, exécuter et afficher le Logiciel Client pendant la période de validité de la licence de service cloud. Vous ne pouvez pas transférer la licence à toute personne physique ou morale externe, mais Vous pouvez réattribuer les licences que Vous avez achetées.

3. RESTRICTIONS

Tous les serveurs, qu'il s'agisse du Serveur Principal, serveur de sauvegarde ou serveur de réplication, doivent être configurés dans le pays dans lequel Votre commande a été passée. Vous ne pouvez pas transporter ou transférer Vos serveurs ou licences de serveur en dehors de ce pays.

Comme ceci est une licence d'utilisateur final, Vous reconnaissez que toute diffusion ou distribution, que ce soit par un prêt, une vente, une location ou tout autre transfert du Logiciel est strictement interdite.

Vous acceptez et comprenez aussi que Vous n'êtes pas autorisé à supprimer ou contourner tout mécanisme de gestion des droits numériques et Vous ne pouvez pas utiliser le Logiciel en association avec ou avec l'assistance de tout code, clé, mécanisme ou composant matériel ou logiciel conçu pour contourner la protection et qui Vous est fourni par tout autre que M-Files Corporation ou l'un de ses distributeurs agréés.

Vous n'avez pas l'autorisation d'apporter toute modification au Logiciel, de créer des travaux dérivés ou d'apporter des modifications au Logiciel à quelque fin que ce soit. Vous n'êtes pas autorisé à décompiler, démonter ou inverser le Logiciel. En cas de questions ou si Vous avez besoin de conseils concernant les problèmes de fonctionnement, veuillez contacter m-files@m-files.com pour de plus amples informations.

4. MISES À NIVEAU

À la condition d'un achat et de coûts séparés, Vous êtes parfois invité à remplacer Votre Logiciel et les licences associées par les dernières versions. Toutes ces Mises à niveau doivent être achetées séparément et pour tout le système à la fois. Afin d'éviter toute confusion, il est indiqué que l'achat d'une Mise à niveau n'augmente pas le nombre de Vos licences et ne Vous accorde pas le droit de configurer un nouveau Système M-Files.

5. PROPRIÉTÉ

Le Logiciel, toute copie qui en est faite et tous les droits qu'il comprend, par exemple les droits d'auteur, le secret industriel et les droits industriels sont la propriété de M-Files Corporation et/ou de ses concédants de licence. Ces droits sont protégés par les dispositions des traités internationaux et la juridiction nationale applicable. Tous les droits qui ne Vous sont pas expressément accordés dans les sections 2.1 à 2.5 de cet EULA sont réservés à M-Files Corporation et à ses concédants de licence. Le Logiciel est sous licence et non vendu et Vous n'acquierez aucun droit de propriété sur le Logiciel.

Tous les droits que Vous possédez pour le contenu que Vous avez stocké dans le système et qui est traité par le Logiciel restent Votre propriété. Vous êtes entièrement responsable de Vos propres données et de tout le contenu que Vous entrez dans le Système M-Files.

6. CONFIDENTIALITÉ

La structure, l'organisation et le code du Logiciel sont des informations confidentielles de M-Files Corporation et/ou de ses concédants de licence. Les informations techniques et non techniques que Vous pouvez obtenir dans le cadre de l'accès au Logiciel doivent être maintenues confidentielles. Vous pouvez uniquement utiliser ces informations conformément à cet EULA.

7. GARANTIE

VOUS ACCEPTEZ QUE LE LOGICIEL VOUS EST FOURNI « TEL QUEL », SANS GARANTIE DE TOUT GENRE, EXPRESSE OU IMPLICITE, ET DANS LA MESURE AUTORISÉE PAR LA LOI APPLICABLE, NI M-FILES CORPORATION NI SES CONCÉDANTS DE LICENCE N'ACCORDENT AUCUNE REPRÉSENTATION OU GARANTIE, EXPRESSE OU IMPLICITE, PAR EXEMPLE LES GARANTIES DE QUALITÉ MARCHANDE OU DE BON FONCTIONNEMENT POUR UN OBJET PARTICULIER OU QUE LE LOGICIEL N'ENFREINT PAS TOUT BREVET TIERS, MODÈLE D'UTILITÉ, DROIT D'AUTEUR, MARQUE DE COMMERCE OU D'AUTRES DROITS. M-FILES CORPORATION NE GARANTIT PAS QUE LE LOGICIEL CORRESPOND À VOS EXIGENCES OU QUE L'UTILISATION DU LOGICIEL SERA ININTERROMPUE OU SANS ERREURS.

8. LIMITATION DE RESPONSABILITÉ

EN AUCUN CAS M-FILES CORPORATION, SES EMPLOYÉS OU SES CONCÉDANTS DE LICENCE NE SONT RESPONSABLES DE TOUT DOMMAGE DIRECT, INDIRECT, ACCIDENTEL, PUNITIF, SPÉCIAL OU CONSÉCUTIF, QUELLE QUE SOIT LA MANIÈRE DONT CEUX-CI ONT ÉTÉ CAUSÉS ET QU'ILS SE PRODUISENT DANS LE CADRE D'UN CONTRAT, TORT, NÉGLIGENCE OU TOUT AUTRE DOMAINE LÉGAL OU DE LA RESPONSABILITÉ RÉSULTANT DE L'UTILISATION OU DE L'INCAPACITÉ D'UTILISER LE LOGICIEL, MÊME SI M-FILES CORPORATION OU SES CONCÉDANTS DE LICENCE SONT AVERTIS DE LA POSSIBILITÉ DE TELS DÉGÂTS. SI VOTRE JURIDICTION N'AUTORISE PAS L'EXCLUSION DE RESPONSABILITÉ, CE QUI PRÉCÈDE NE S'APPLIQUE PAS À VOUS. CEPENDANT, EN AUCUN CAS LA RESPONSABILITÉ DE M-FILES CORPORATION NE DÉPASSERA LES MONTANTS QUE VOUS AVEZ PAYÉS POUR LE LOGICIEL.

9. AUTRES CONDITIONS

9.1 Loi applicable : cet EULA est assujéti à et interprété conformément aux lois finlandaises, à l'exception de ses principes de conflit légal. La Convention des Nations Unies sur les Contrats de Vente Internationale de Marchandises ne s'applique pas. Si toute disposition ou partie de cet EULA est considérée comme non exécutoire ou nulle, le reste de l'EULA reste en vigueur.

9.2 Règlement des différends : si les parties n'arrivent pas à atteindre une compréhension mutuelle par eux-mêmes dans tout cas de différend résultant de ou lié à cet EULA, le différend sera réglé par un seul arbitre nommé par la Chambre Centrale de Commerce de Finlande. L'arbitrage aura lieu à Helsinki, Finlande.

9.3 Ordre de préséance : cet EULA a priorité sur tout accord précédent et toutes les traductions des communications ou accords. Pour éviter toute confusion, les conditions générales de la version de langue anglaise s'appliquent en cas de divergences entre l'EULA et l'une de ses traductions.

9.4 Résiliation : M-Files Corporation peut résilier cet EULA et révoquer les licences associées avec effet immédiat en cas de violation grossière de l'EULA de Votre part, de Votre entrée en liquidation ou toute autre procédure d'insolvabilité, ou de Votre utilisation du Logiciel pour commettre des infractions criminelles ou d'autres actes illégaux. Toute violation des sections 2, 3 ou 4 est considérée comme une violation grossière de cet EULA.

9.5 Références : M-Files Corporation est autorisé à Vous citer comme cas de référence. Cependant, toute utilisation de logos ou ajout de Votre nom sur des sites Web publiquement accessibles sera convenu séparément.

9.6 Audit : si M-Files Corporation constate que le nombre de Vos licences ou les informations sur Vos comptes d'utilisateur ne correspondent pas exactement à la réalité, Vous devez fournir à M-Files Corporation un rapport détaillé sur Vos licences. Si M-Files Corporation trouve Votre rapport insatisfaisant, Vous devrez autoriser un auditeur tiers à effectuer un audit dans la mesure nécessaire pour permettre la collecte d'informations sur les licences. Les coûts de l'audit seront pris en charge par M-Files Corporation, sauf s'il est constaté qu'il Vous manque des licences. Dans ce cas, Vous serez responsable de tous les coûts résultant de et liés à l'audit dans lequel Votre manque de licences suffisantes a été constaté.

9.7 Améliorations du Logiciel : dans cet accord, rien ne limite les droits de M-Files Corporation à apporter des améliorations à et de réviser le Logiciel et les informations associées.

10. LOGICIEL TIERS ET RECONNAISSANCES

M-Files est exploité par un moteur de base de données tiers : Firebird. L'utilisation de Firebird est régie par les conditions de licence IDP et de licence IP jointes et non par cet EULA.

M-Files comprend un logiciel créé par ManuSoft (voir <http://www.manusoft.com/>) et les conditions de l'utilisateur final sous-jacentes sont uniquement valables entre Vous et ManuSoft.

Ce produit utilise le logiciel LTX™ sous licence de ManuSoft afin de fournir l'assistance de logiciel nécessaire pour charger et exécuter l'application dans AutoCAD LT®. Ainsi, la licence perpétuelle d'utiliser le logiciel LTX dans le cadre de l'application Vous est accordée, mais cette licence est uniquement accordée dans la mesure nécessaire pour utiliser l'application comme prévu et autorisé. Toute autre utilisation des fichiers LTX est strictement interdite et quiconque est en violation de cet accord sera poursuivi dans la pleine mesure de la loi. Ni ManuSoft ni son héritier ou successeur n'accorde aucune garantie, expresse ou implicite, concernant l'utilisation de LTX par l'utilisateur final ou tout tiers. En aucun cas ManuSoft ne sera tenu responsable de tout dommage direct, indirect, spécial, accidentel ou consécutif associé de quelque manière que ce soit à LTX.

Ce produit comprend des composants linguistiques qui améliorent les fonctions de recherche du Logiciel. Vous êtes autorisé à utiliser ces composants linguistiques uniquement dans le cadre du Logiciel et uniquement dans la mesure nécessaire à l'utilisation du Logiciel telle qu'elle est prévue et autorisée. Vous n'êtes pas autorisé à utiliser ces composants indépendamment de M-Files ou à toute autre fin que l'utilisation de M-Files conformément à cet EULA.

M-Files comprend un logiciel développé par CollabNet (voir <http://www.Collab.Net>).